S/PV 8335 联合国



安全理事会

临时逐字记录

第八三三五次会议

2018年8月30日星期四上午10时举行 纽约

主席: (大不列颠及北爱尔兰联合王国) 艾伦先生.....

> 科尔多瓦•索利亚夫人 多民族玻利维亚国

中国 姚绍俊先生 科特迪瓦 阿多姆先生

恩东•姆巴先生

埃塞俄比亚 瓜迪女士 法国............ 盖冈夫人 哈萨克斯坦 乌马罗夫先生 科威特 巴奈伊先生

格雷瓜尔•范哈伦夫人

秘鲁 天野先生

波兰 弗罗内茨卡女士 俄罗斯联邦 涅边贾先生

瑞典..... 奥雷纽斯•斯考先生

美利坚合众国 亨特先生

议程项目

审议安全理事会提交大会的报告草稿

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更 正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处 处长(U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系 统(http://documents.un.org)上重发。







上午10时开会。

通过议程

议程通过。

审议安全理事会提交大会的报告草稿

主席(以英语发言):安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安全理事会现在开始审议其提交大会的2017年1 月1日至2017年12月31日期间的年度报告。

报告草稿已发给安理会成员。报告草稿导言部分是由安理会2017年7月份主席中国代表团编写的,安理会其他成员参加了编写工作。报告正文由秘书处编写。我要感谢中国和秘书处分别作出了贡献。

我谨指出,报告草稿是根据2017年8月30日主席 说明(S/2017/507)编写的。

我现在请中国代表发言,该国代表团负责编写 了本年度报告的导言部分。

姚绍俊先生(中国): 主席先生,中方感谢你 主持召开此次会议。

我们很荣幸地提交安理会2017年年度报告稿,希望安理会今天能正式通过。借此机会,中方感谢所有安理会成员在报告编写过程中表现出的合作精神和灵活性。我还要感谢联合国秘书处、特别是政治部安理会事务司在编写报告稿过程中与我们分享丰富的经验,并提供宝贵建议,还做了大量的汇总、统计、编辑和翻译工作。

作为安理会2017年7月主席,中方负责协调报告稿导言部分的编写工作。按照2017年8月30日通过的507号安理会主席说明,此次报告采用了首次涵盖一个自然年时间的编写做法。这份报告稿涵盖了安理会从2017年1月1日至2017年12月31日的工作情况,包括安理会在所述期间为维护国际和平与安全处理安理会相关议题所开展的活动、举行的会议以及通过的决议、主席声明等成果。

我们在总结过去一年中安理会的活动时,尽可能做到客观,尽最大努力来描述安理会采取行动时的背景情况,从而强化安理会工作的透明度。在报告起草过程中,我们全面征求了有关成员国意见。

这份报告是一份安理会的文件。导言部分得到 了报告所述期间安理会所有成员的核可。安理会通 过报告后,将提交联合国大会审议。按照联合国宪 章第二十四条的要求,年度报告是安理会工作的重 要组成部分。希望本报告能够成为安理会成员、广 大会员国、秘书处以及所有致力于维护国际和平与 安全人士有益的参考。

主席(以英语发言):我的理解是,安理会准备着手通过年度报告草稿。

我是否可以认为安理会通过该报告草稿?

没有人反对,就这样决定。

这项决定将反映在安全理事会主席的一份说明中,该说明将作为文件S/2018/797印发。

上午10时10分散会。

2/2 18-27173